



Tilläggsprotokoll

till 5000-K807007-19

Arkiv/Åkl. ex

Enhet

Polisregion Stockholm, Grova brott 4 PO Sthlm Nord

Handläggare (Protokollförare)

Bertil Eliasson

Bitr. handläggare

Kristina Forslund

Undersökningsledare

Alexandra Bittner

Polisens diarienummer

5000-K807007-19

Åklnr

AM-145988-18

Signerat av

Bertil Eliasson

Signatordatum

2020-01-21 12:42

Datum

2020-01-16

INKOM: 2020-01-22

AKTbil: 157

Personer i ärendet

Förtursmål	Beslag	Målsägande vill bli underrättad om tidpunkt för huvudförhandlingen
Annat förtursmål	Finns	Ja
Ersättningsyrkanden		Tolk krävs

Notering

Vid årsskiftet inkom en träffrapport från NFC som visade att en salivtopsning strax före jul på en ung man resulterat i en träff mot flera av föremålen i den anträffade väskan vid Holbergsgatan. DNA-spåren från föremålen har sedan tidigare benämnts *person 1* av NFC. Tilläggsprotokollet innehåller den utredning som gjorts efter att träffrapporten kom.

Rapporten innehåller även ett kompletterande PM angående en tidigare misstänkts uppkopplingar i samband med mordet samt en komplettering från en it-forensiker angående en GPS-punkt.

Innehållsförteckning

Diariernr

Uppgiftstyp

Sida

Sakkunnigutlåtande

5000-K807007-19	Sakkunnigutlåtande Träffrapport.....	1
-----------------	--------------------------------------	---

Fotografier

Fotografi(er) Passfoto på Olivares från 2015.....	6
Fotografi(er) Olivares i helfigur.....	7

PM angående Olivares

PM Anthony Olivares, översikt.....	9
------------------------------------	---

Förhör med Olivares

Förhör med vittne, Melin Olivares, Anthony Johannes	10
---	----

Uppkopplingar från Hedi's mobil.

Uppkopplingar vid mordet.....	14
-------------------------------	----

Komplettering angående GPS-punkt

Sakkunnigutlåtande "Point of interest" uppdatering.....	16
---	----



Elektroniskt
underskriven av
Karin Hedberg
2019-12-30 11:44

Nationellt forensiskt centrum - NFC
Träffrapport

1(5)

1

Datum
2019-12-30
Ert datum
2019-12-19

Vårt diarienummer
2019334000
Er beteckning
5000-K486336-19

Mottagare av elektroniskt underskriven träffrapport:

Polismyndigheten - Region Stockholm

Träff/Träffar från nationell sökning i spår-, utrednings- och dna-registret

Information om dna-register och träffrapporter finns sist i denna träffrapport samt i faktablad på Intrapolis, sidan "Träffrapportering, dna- och fingeravtrycksregister" och på internet, <https://nfc.polisen.se>

Observera att en träffrapport alltid ska kompletteras/samläsas med sakkunnigutlåtande/redovisning dna där undersökning och resultat för respektive spår redovisats.

Vid återgivande av denna redovisning ska detta i normalfallet göras i sin helhet. Om utdrag ur redovisningen återges i annat dokument ska detta följas av en tydlig hänvisning till ursprungsdokumentet.

För träffrapporter har laboratoriet inte definierat någon sakkunnig i det enskilda fallet. Kontaktperson på NFC för registerfrågor och träffrapporter är Karin Hedberg, direkttelefon 010-562 81 37, karin.hedberg@polisen.se.

Karin Hedberg
Förste forensiker
010-562 81 37



Polisen

Elektroniskt
underskriven av
Karin Hedberg
2019-12-30 11:44

Nationellt forensiskt centrum - NFC
Träffrapport

2(5)

2

Datum
2019-12-30
Ert datum
2019-12-19

Vårt diarienummer
2019334000
Er beteckning
5000-K486336-19

Sökprov:

Namn:	Anthony Olivares
Personnummer:	20000301-4933
Register-ID:	R026165-19
Provtagen i följande brottsmisstankennummer:	POD50-BM2019-678088935-3R
Personen provtagen i K-nr, myndighet:	5000-K486336-19, Polismyndigheten

Träffprov:

Material:	2019-5000-BG71708-5. Byxor
Beteckning:	2019-5000-BG71708-5
Register-ID:	S34094-19
K-nr, myndighet:	5000-K807007-19, Polismyndigheten - Region Stockholm
Brottskod:	0313 - Mord eller dråp, misshandel med dödlig utgång
NFC:s dnr:	2019013512
Slutsats:	Resultaten talar extremt starkt för att DNA:t i träffprovet kommer från Anthony Olivares (<i>Grad +4</i>), om man bortser från möjligheten att det kommer från en nära släkting.
NFC:s träff-ID:	2019001131PS

Polismyndigheten

Nationellt forensiskt centrum - NFC

581 94 Linköping • Tel 010-562 80 20 vxl • Fax 013-14 57 15

E-post registrator.nfc@polisen.se • www.nfc.polisen.se



Akred. nr 1521
Provning
ISO/IEC 17025



Elektroniskt
underskriven av
Karin Hedberg
2019-12-30 11:44

Nationellt forensiskt centrum - NFC Träffrapport

3(5)

3

Datum
2019-12-30
Ert datum
2019-12-19

Vårt diarienummer
2019334000
Er beteckning
5000-K486336-19

Utlåtandeskala

Skalan är utarbetad för NFC:s resultatvärdering. Vid resultatvärdering bedöms storleken hos *resultatvärdet*, det vill säga hur mycket resultaten av undersökningen talar för eller emot huvudhypotesen. Storleksordningen hos resultatvärdet avgör skalsteget. Nedan visas skalstegen med tillhörande intervall av resultatvärden (V). Om en av hypoteserna kan uteslutas används inte skalstegen och slutsatsen blir då ett fastställande av faktum. Se även www.nfc.polisen.se.

Skalsteg	Verbalt uttryck	Förklaring	Resultatvärde (V)
Grad +4	Resultaten talar extremt starkt för att ...	Det bedöms vara minst 1 000 000 gånger mer sannolikt att få dessa resultat om huvudhypotesen är sann än om den alternativa hypotesen är sann.	$1\,000\,000 \leq V$
Grad +3	Resultaten talar starkt för att ...	Det bedöms vara minst 6000 gånger mer sannolikt att få dessa resultat om huvudhypotesen är sann än om den alternativa hypotesen är sann.	$6\,000 \leq V < 1\,000\,000$
Grad +2	Resultaten talar för att ...	Det bedöms vara minst 100 gånger mer sannolikt att få dessa resultat om huvudhypotesen är sann än om den alternativa hypotesen är sann.	$100 \leq V < 6\,000$
Grad +1	Resultaten talar i någon mån för att ...	Det bedöms vara minst 6 gånger mer sannolikt att få dessa resultat om huvudhypotesen är sann än om den alternativa hypotesen är sann.	$6 \leq V < 100$
Grad 0	Resultaten talar varken för eller emot att ...	Det bedöms vara ungefär lika sannolikt att få de erhållna resultaten om huvudhypotesen är sann som om den alternativa hypotesen är sann.	$\frac{1}{6} < V < 6$
Grad -1	Resultaten talar i någon mån för att ... <u>inte</u> ...	Det bedöms vara minst 6 gånger mer sannolikt att få dessa resultat om den <u>alternativa hypotesen</u> är sann än om huvudhypotesen är sann.	$\frac{1}{100} < V \leq \frac{1}{6}$
Grad -2	Resultaten talar för att ... <u>inte</u> ...	Det bedöms vara minst 100 gånger mer sannolikt att få dessa resultat om den <u>alternativa hypotesen</u> är sann än om huvudhypotesen är sann.	$\frac{1}{6\,000} < V \leq \frac{1}{100}$
Grad -3	Resultaten talar starkt för att ... <u>inte</u> ...	Det bedöms vara minst 6000 gånger mer sannolikt att få dessa resultat om den <u>alternativa hypotesen</u> är sann än om huvudhypotesen är sann.	$\frac{1}{1\,000\,000} < V \leq \frac{1}{6\,000}$
Grad -4	Resultaten talar extremt starkt för att ... <u>inte</u> ...	Det bedöms vara minst 1 000 000 gånger mer sannolikt att få dessa resultat om den <u>alternativa hypotesen</u> är sann än om huvudhypotesen är sann.	$V \leq \frac{1}{1\,000\,000}$



Elektroniskt
underskriven av
Karin Hedberg
2019-12-30 11:44

Nationellt forensiskt centrum - NFC Träffrapport

4(5)

4

Datum
2019-12-30
Ert datum
2019-12-19

Vårt diarienummer
2019334000
Er beteckning
5000-K486336-19

Lagstiftning

De svenska dna-, utrednings- och spårregistren finns vid Nationellt forensiskt centrum (NFC). Lagstiftningen som reglerar registren är 5 kap. §§ 1-10 lag (2018:1693) om polisens behandling av personuppgifter inom brottsdatalogens område och Rättegångsbalken (kap. 28).

Registerträffar

En registerträff består av ett sökprov och ett träffprov som har en gemensam dna-profil. En registerträff genereras vid automatisk jämförelse mellan dna-profiler i spår-, utrednings- och dna-registret och redovisas i en träffrapport. NFC utför normalt registreringar och sökningar i dna-registren varje vardag. En träffrapport kan innehålla en eller flera registerträffar. Spår/person som ingår i en träffrapport kan härröra från ärenden som ännu inte slutredovisats. Om flera spår inom ett ärende har samma dna-profil registreras enbart dna-profilen från ett av spåren. Observera att det för respektive spår i en träffrapport därför kan finnas ytterligare överensstämmande dna-profiler redovisade i sakkunnigutlåtandet eller redovisning dna i det ärende som spåret ursprungligen undersöktes i. Därför ska en träffrapport alltid samläsas/kompletteras med dessa utlåtanden.

Sökprov är den dna-profil som är senast registrerad och som vid sökning ger upphov till träff mot en eller flera tidigare registrerade dna-profiler, så kallade träffprov/träffprover. Sök- och träffprov kan komma från en person eller ett spår.

Registervård av personuppgifter

För personer i utredningsregistret jämförs personuppgifter, brottsmisstankennummer och K-nummer med uppgifterna som finns i misstankeregistret (MR) och belastningsregistret (BR). När uppgifter inte stämmer med MR och/eller BR rättas de manuellt av Rättsavdelningen, Informationsförvaltningssektionen i Kiruna. Uppgifter i dna- och/eller utredningsregistren kan därför avvika från de som angavs när ett personprov ursprungligen skickades in för dna-analys. För personer i dna-registret görs inga automatiska ändringar eller rättningar av uppgifter.

Slutsatser i träffrapporter

Den gemensamma dna-profilen för sök- och träffprov utgör underlag för den statistiska beräkningen av risken för slumpmässig överensstämmelse, vilket i sin tur utgör underlaget för slutsatsen för träffen. Slutsatsen baseras på risken för slumpmässig överensstämmelse mellan två obesläktade personer. En referensdatabas (ett urval av svensk normalbefolkning) ligger till grund för denna statistiska beräkning.

Slutsatserna för registerträffar uttrycks med NFC:s utlåtandeskala. Endast skalstegen Grad +4, Grad +3 och Grad +2 kan erhållas vilket beror på kvalitetskraven för registrering av dna-spår, se faktablad Registrering och gallring i dna-/utrednings och spårregistren. Detta gäller under förutsättning att man bortser från möjligheten att dna:t kommer från en nära släkting, se faktablad Information kring dna och begreppet nära släktskap.

Skillnaden mellan träffrapport och sakkunnigutlåtande

I en träffrapport redovisas resultatet av automatiska jämförelser mellan dna-profiler i spår-, utrednings- och dna-registret. I ett sakkunnigutlåtande jämförs spår och person/personer manuellt inom ett ärende, vilket även innebär att blandbilder och partiella profiler kan jämföras mot misstänkta i ärendet. I sakkunnigutlåtanden redovisas såväl uteslutningar som överensstämmelser mellan personer och spår inom ett ärende. I träffrapporten redovisas bara överensstämmelser, d v s negativa sökresultat redovisas inte. En träff mellan ett sökprov och träffprov innebär dock att ingen av alla de övriga dna-profilerna i spår-, utrednings- och dna-registret kan ha samma ursprung som sökprovet och träffprovet/proven. Alla dessa övriga dna-profiler är därför uteslutna.



Elektroniskt
underskriven av
Karin Hedberg
2019-12-30 11:44

Nationellt forensiskt centrum - NFC Träffrapport

5(5)

5

Datum
2019-12-30
Ert datum
2019-12-19

Vårt diarienummer
2019334000
Er beteckning
5000-K486336-19

Ett enskilt resultat i en träffrapport är helt likvärdigt med motsvarande resultat i ett sakkunnigutlåtande. Resultatet (överensstämmelsen mellan dna-profilerna) kan alltså inte bli mer säkert för att det har framkommit i en jämförelse mellan en dna-profil från ett spår och en utpekad person i ett ärende. Resultatet förstärker eventuella kopplingar som har gjorts mellan spåret och personen utan beaktande av dna-analysen.

Vart skickas träffrapporten?

Träffrapporter skickas med elektronisk underskrift till de e-postbrevlådor som Polismyndigheten och andra myndigheter har angett för dna-träffrapporter:

- Den region/myndighet som skickat in spåret/spåren
- Den region/myndighet som skickat in personprovet om personen är registrerad i utredningsregistret. Om personen endast är registrerad i dna-registret skickas ingen träffrapport.

Den regionala brottsamordningen ansvarar för att skicka vidare samtliga träffrapporter till rätt personer såsom handläggare och utredare.

Metodik

Spår som ingår i träffrapporter har undersökts med de standardförfaranden och metoder som ingår i laboratoriets ackreditering enligt ISO/IEC 17025 och anges i det sakkunnigutlåtande eller redovisning dna där spåret ingick. Salivprov som tagits med NFC:s provtagningssats efter 1 januari 2006 har undersökts med metoderna 869, 870, 736 och 765. Träffar/träffrapporter hanteras och redovisas enligt standardförfarande 882.

Information och kontakt

Intrapolis och Internet:

Standardförfaranden och metoder: <http://nfc.polisen.se/tjanster/standardforfarande-och-metoder/>
<https://nfc.polisen.se/om-nfc/informationsmaterial/faktablad/>
nfc.dnaregister@polisen.se, 010-562 80 20

Passfoto från juli 2015.

RES Visa ansökan ?	
Ärendenummer:	15520962554
Resehandlingstyp: Vanligt pass	
Personuppgifter	
Personnummer:	20 000301-4933
Kön:	Man
Efternamn:	Melin Olivares
Förnamn:	ANTHONY Johannes
Födelseort:	LUNDBY
Längd:	167 cm
Kontaktuppgifter	





Polisen

Datum
2020-01-07

Diarienummer
5000-K1202738-17

Bilbilaga

ANTECKNINGAR

Olivares fotograferad av polis september 2017.



1.



PM

Anthony Olivares, översikt.

Signerad av

Signerad datum

Enhet

Polisregion Stockholm, Grova brott 4 PO Sthlm Nord

Diariernr

5000-K807007-19

Uppgiftslämnare

Eliasson, Bertil

Datum

2020-01-14

Tid

12:58

Beslag verkställt

Nej

Material för analys

Nej

Mottaget

Mottaget datum

Tid

Sätt på vilket uppgift lämnats

Upprättad av

Bertil Eliasson

Uppgiften avser

Uppgift

Olivares är folkbokförd på Lingvägen i Hökarängen.
 Han har ingen historik om någon tidigare adress i norra Stockholm.
 Olivares förekommer i fyra avsnitt i BR. Det är alla ringa narkotikabrott mellan juli 2016 och september 2018.

Han förekommer i spaningsregistret där kontrollerna gjorts i de södra förorterna.
 Olivares är mest länkad till personer boende i Farsta/Hökarängen.

Jag har inte funnit någon koppling mellan Olivares och någon av de misstänkta/tidigare misstänkta i vårt ärende.
 Hans telefonnummer (4 nummer) i DUR har kontrollerats mot Fuad's samtalslista och mobiltömning men inte resulterat i någon träff.

Anthony har inte polisanmält någon stöld av kläder med undantag av en stöld av en jacka år 2017. Hans mamma har inte anmält något bostadsinbrott på folkbokföringsadressen.



Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Polisregion Stockholm, Grova brott 4 PO Sthlm Nord

Diariernr

5000-K807007-19

Hörd person

Melin Olivares, Anthony

Personnummer

Den hörde är
VittneID Styrkt
JaSätt
Passfoto

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Brottsmisstanke / Anledning till förhöret

Hörd angående hans DNA som anträffats på ett flertal beslagtagna (beslag 2019-5000-BG71708) persedlar i detta ärende.

Underrättad om misstanke

Underrättad om rätt till försvarare (best i FUK 12§ iakttagna)

Försvare/ombud önskas

Försvare/ombud närvarande

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Förhørsledare

Bertil Eliasson

Förhørsdatum

2020-01-14

Förhör påbörjat

10:05

Förhör avslutat

10:13

Förhørsplats

Lingvägen 198, Farsta

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Ljudbandsförhör

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

*Insp Bo Beinö samt insp Anders Hägglund närvarar under förhöret.
Förhørsledarens frågor och påståenden i kursiv stil.*

Jag vill börja med att berätta att vi håller på med ett ärende där vi har föremål i beslag. Före julen 2019 blev du topsad av polis och ditt saliv skickades ner till NFC i Linköping för registrering. Då man tog fram din DNA-profil så visade det sig att på flera av de beslagtagna föremålen så fanns ditt DNA där. Vi vill därför höra om du kan ge oss en förklaring hur detta kan komma sig. Du är inte misstänkt för något brott.

Jag börjar med att fråga hur du lever och bor. Är det här den bostad där du brukar vara?

Jag bor inte här för jämnan. Jag umgås även med en kamrat i Rågsved där jag bor ibland. Jag är här på Lingvägen lite då och då. Min familj bor här.

Arbetar du eller studerar du?

Nej, jag är arbetssökande.

Vilket mobilnummer har du?

073-xxxx207.

Jag inleder med att visa dig fotografier på ett par skor (punkterna 1 och 2 visas). Ditt DNA finns på dem. Känner du igen dessa skor? Kan du berätta något om dem?

Nej, jag har aldrig köpt sådana här skor. Det där är inte mina skor. Dom är fula och det är ett hål på dem. Jag skulle aldrig kunna använda ett par skor som det var hål på. Jag använder aldrig vita skor utan bara svarta.

Den här bilden då på en tröja (punkten 4 visas)?

Nej.

Men ditt DNA finns på tröjan.

Jag har aldrig sett den.

Ett par adidasbyxor då? (Punkten 5 visas)

Jag har haft många adidasbyxor. Men mest använder jag jeans.

*Nu visar jag en mask (punkten 6 visas, två bilder på masken)
Det är kanske lite svårt att se men det är en öppning för ögonen och munnen.
Är det något du provat någon gång eller att du ägt en mask?*

Nej. Är det där en mask?

*Ja, ena bilden är framifrån.
Handskarna då (punkterna 7 och 8 visas).*

Nej. Vad är det här för djävla handskar?

*Jag tror man brukar kalla dem trädgårdshandskar.
En vante då (punkten 11 visas)?*

Jag har haft många vantar.

En handske till (punkten 10 visas).

Nej

Här är en väska också, eller en påse (punkten 12 visas)?

Vad fan är det där?

Inget du känner igen?

Nej, jag vet inte vad det där är.

På flera av föremålen jag visat dig så finns ditt DNA. Därför känns det som att du i varje fall burit kläderna och skorna någon gång. Du kanske inte har ägt kläderna men du kanske har lånat dem av någon, eller?

Nej, jag har aldrig haft något med de där att göra.

Du har inte ägt något av föremålen?

Nej.

Då kan du heller inte ha blivit bestulen eller tappat bort dem heller.

Nej, jag har aldrig använt dem. Jag har aldrig sett dem tidigare.

Har du något minne av att du lånat kläder av någon vid något tillfälle?

Det har jag gjort många gånger.

Men kan det vara så att du lånat dessa kläder vid något tillfälle och sedan har du lämnat tillbaka dem?

Nej...jag har aldrig...nej. Jag skulle aldrig låna några sådana här fula skor. Inte byxorna heller. Då tog jag hellre mina egna jeans.

Rent allmänt angående dina kläder. Var brukar du förvara dem?

Jag har dem här.

Brukar du lämna kläder hos kompisar?

Nej, aldrig. Bara om kompisen lånar av mig.

Så de kläder som du äger förvarar du här på Lingvägen?

Ja.

Jag vill ju gärna ha en förklaring hur ditt DNA kunde hamna på de här kläderna.

Det vill jag fråga också. Det är inte mina kläder alls.

Om jag frågar så här då. Känner du folk i nordvästra Stockholm?

Nej, det är mest här på södra sidan. Jag är bara här i Farsta eller i Rågsved. Inte i norrort.

Känner du folk i Rinkeby och Tensta?

Nej, inga.

Ingen släkt som bor där?

Nej, faktiskt inte. Alla mina släktingar bor i Västerås.

Brukar du vistas i Rinkeby och Tensta?

Nej, aldrig. Jag skulle aldrig åka dit.

Kan det hända att det kommer folk därifrån som du träffar här?

Nej.

Känner du någon som heter Fuad?

Nej. Fuad, nej. Har aldrig hört namnet i hela mitt liv. Vad sa du att han hette?

Fuad. F u a d.

Nej, aldrig hört det. Aldrig.

Kommer du ihåg vad du gjorde i somras. Helgen efter midsommar t ex, den 30:e juni?

Jag var med familjen.

Var du bortrest eller var du hemma?

Jag var inte bortrest. Jag var i Stockholm med min familj och min gravida fru.

Förhöret avslutat kl 10:13

Nedskrivet i allt väsentligt från ljudupptagning.

K807007-19

PM, uppkopplingar vid tiden för brottet den 30 juni 2019 för mobilnummer 46737795614 tillhörande Abdulmahdi Hedi,

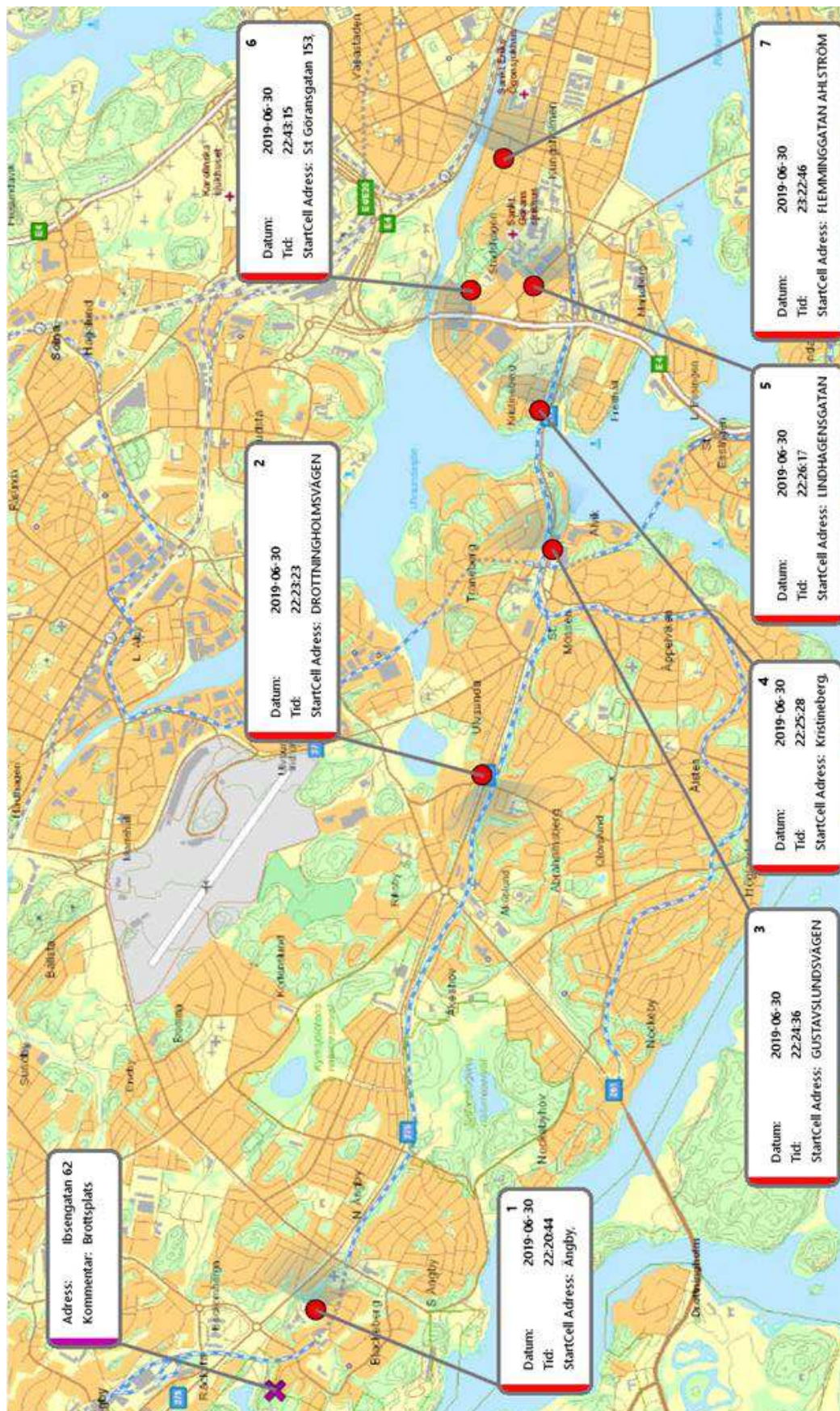
Underlaget till uppkopplingarna för numret är från en Hemlig Avlyssning av Kommunikation, HAK, för mobilnummer 46737795614 som innefattade den 30 juni. Informationen rör sig om s.k. Service Activation. En uppkoppling för numret mot en basstation vilket dock inte behöver innebära att ett samtal har skett.

Numret kopplade klockan 22:20 upp mot basstationen Ängby vilken ligger i området mellan Blackeberg och Norra Ängby. Numret förflyttade sig därefter via basstationerna Drottningholmsvägen och Gustavlundsvägen in till Kungsholmen. Sedan kopplade numret fram till klockan 23:22 upp mot olika basstationer på Kungsholmen.

Se även bifogad karta där ett urval av uppkopplingarna för numret samt brottsplatsen är markerade.

I tjänsten

Stefan Johansson
Inspektör





Polisen

Polismyndigheten
Utredningsenheten
Regionalt it-brottscentrum

Datum

2020-01-15

Diariennr (åberopas)

5000-K807007-19

PM gällande GPS-position påträffad i mobiltelefon 2019-5000-BG76309-1

Inledning

Syftet med undersökningen var att undersöka under vilka omständigheter en påträffad GPS-koordinat i 2019-5000-BG76309-1 skapats.

Till undersökningen bifogades en GPS-koordinat.

Related Application	Apple Maps
Location Name	Point of Interest
Longitude	17.8834
Latitude	59.3425

Bild 1 – Den GPS-koordinat som var bifogad undersökningen

Sammanfattning

Den påträffade GPS-koordinaten är påträffad i en fil som lagrar den plats som senast markerats av telefonanvändaren på en karta i programmet Apple Maps.

lakttagelser och undersökningar

Den påträffade koordinaten är avkodad från filen Pins.mapsdata. Filen påträffades under sökvägen:

`/private/var/mobile/Applications/com.apple.Maps/Library/Maps/Pins.mapsdata`

Vid undersökningen genomfördes undersökning av funktionen "Markerad Plats" i programmet Apple Maps. I programmet Apple Maps är det möjligt att placera en nål på kartan. Nålen placeras på kartan genom att under två sekunder placera ett finger på en plats på kartan på skärmen. Den plats på kartan där en nål senast är placerad sparas som GPS-koordinater i den påträffade filen Pins.mapsdata.

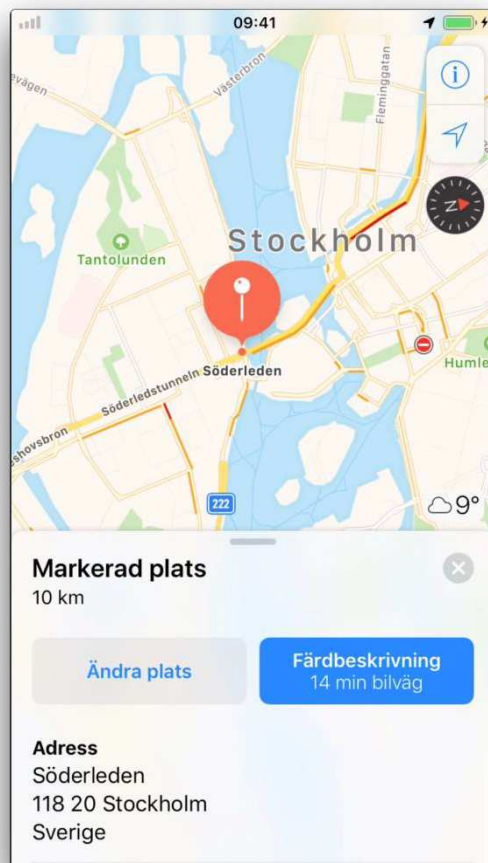


Bild 2 - Exempelbild för att visa funktionen "Markerad plats". Den röda ikonen med en nål i mitten av kartan är den plats som markerats i exemplet.

Joakim Lindell
IT-forensik 3, Solna